

Mass Intentions

FOR THE WEEK



July 24, 2016 – 17th Sunday in Ordinary Time

SATURDAY, JULY 23	
5:00 PM	†Daniel P. Glodava (Brothers & Sister)
SUNDAY, JULY 24	
7:30 AM	†Carmela Zappala (Friend)
9:00 AM	†Frantisek Kurnat (Anna & Dominik Krzysik)
	†Grzegorz Karkoszka (Family)
10:30 AM	†Zofia Jurkowski (Mr. & Mrs. John Halupka)
	†Anna Lojek (David Bulwin)
	*In Thanksgiving for the 60th Wedding Anniversary of Jan & Margita Petrašek (Maria & Frank Mazurek & Family)
	†Eva Mikulaskova (Son & Family)
12:30 PM	†Digna Espinoza Palacios (Hijos y Nietos)
MONDAY, JULY 25	
8:00 AM	*For the people of the parish
TUESDAY, JULY 26	
8:00 AM	†Frantisek Kurnat (Maria & Josef Dwornicki)
WEDNESDAY, JULY 27	
8:00 AM	†Frantisek Kurnat (Maria & Stefan Galik)
7:00 PM	*Por los enfermos
THURSDAY, JULY 28	
8:00 AM	*For the sick and their caretakers
FRIDAY, JULY 29	
8:00 AM	†Henry Martineau III (Maurice & Jeanne Martineau)
7:00 PM	*Por los difuntos
SATURDAY, JULY 30	
5:00 PM	†Raymond Halupka (Helen & Carol Louden)
	†John F. Mikovits Jr. (Family)
SUNDAY, JULY 31	
7:30 AM	<i>*Spanish Mass</i>
9:00 AM	†Jozef Glodawa Jr. (Glodawa Family)
10:30 AM	†Helena Lichak (Margaret Potoczak)
12:30 PM	<i>*Spanish Mass</i>

**The Holy Sacrifice of the Mass can be offered for your loved one during the week for a \$10 donation per intention and weekend for a \$20 donation. The Sanctuary Lamp (Eternal Light) can be offered for a \$15 donation.*



Please keep in prayer the following parishioners:

Dominik Kollar Gloria Linares Trudy Lucas
Jeanette Rosario Maria Vargas

"Even today we raise our hand against our brother... We have perfected our weapons, our conscience has fallen asleep, and we have sharpened our ideas to justify ourselves, as if normal we continue to sow destruction, pain, death. Violence & war lead only to death."

—Pope Francis



SUNDAY MASS READINGS

I Reading: Genesis 18:20-32

Psalm: 138:1-2, 2-3, 6-7, 7-8

II Reading: Colossians 2:12-14

Gospel: Luke 11:1-13

XVII SUNDAY IN ORDINARY TIME

First Reading: Genesis 18:20-32

Abraham pleads with the Lord, who planned to destroy Sodom and Gomorrah because of the evil and sin in those cities. Abraham asks him if he would spare the city if fifty, forty, thirty, twenty or even only ten innocent people were found there. God says that he would spare the cities even for the sake of only ten.

Second Reading: Colossians 2:12-14

Paul explains to the Colossians that through baptism, they are raised to life with Christ because they believed in the power of the God who raised him from the dead. Even though they once lived in sin, their sins have been pardoned through Jesus.

Gospel: Luke 11:1-13

Jesus' disciples asked him how they should pray. He gave them some phrases similar to those now used in the Lord's prayer. Jesus also reminds the disciples how even men with sins are able to give good things to their children, and explains how much more the heavenly Father wants to give to us.

SS. Cyril & Methodius Parish Festival
Sunday, August 28th from 9:00AM – 6:00PM

There will be food, music & 50/50 Raffle (3 prizes). 50/50 raffle tickets: \$2 per ticket / \$20 per booklet (available after Masses and office).



***We need food and beverage donations, such as, water, soda, and beer. For the English Community please see John Termyna, for the Slovak Community please see Michael Zihal, and for the Hispanic Community please see Fr. Hector. Please bring all donations before Sunday, August 14, 2016.**

HOLY YEAR OF MERCY

Join us for Eucharistic Adoration, the Chaplet of Divine Mercy & the Holy Rosary at 3:00 PM every first Sunday of the Month.



CHURCH SUPPORT FOR JULY 9–10, 2016

Regular Collection: \$1,664.00/ 2nd Collection: \$962.00

Thank you for your generosity!



At this time we are asking each family to make a sacrifice and donate \$100 to help with church repairs. The special collection envelopes & Pastor's letter are available on the tables in the back of the church. Thank you to those who have already contributed. Your generosity is greatly appreciated.

17. NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ

RESPONZÓRIOVÝ ŽALM

Vyslyš ma, Pane, keď ťa budem vzývať.

Farský festival bude v nedeľu 28. augusta od 9.00 hodiny ráno do 6.00 hodiny večer. Na predaj bude jedlo a bude hrať hudba. Lístky na tombolu (50/50) sú už na predaj po svätých omšiach a na fare. Zúčastnenci, ktorí sú ochotní prispieť jedlom alebo nápojmi (voda, sóda a pivo), sa majú skontaktovať s Michaelom Žihalom. Nápoje majú byť doručené na faru do nedele 14. augusta.

39. Festival slovenského dedičstva bude v nedeľu 2. októbra v Mercer County Park v obvode mesta West Windsor, NJ.

162. zbor Slovenského katolíckeho sokola oslávi svoju storočnicu v nedeľu 16. októbra po slovenskej svätej omši v Royal Manor v Garfield. Cena vstupeniek: \$40.00 za dospelých a \$23.00 za deti vo veku do 12 rokov. Bližšie informácie a rezervácie: Tom Krack, tel. č. [973-478-1518](tel:973-478-1518), Peter Walentowicz, tel. č. [973-340-9078](tel:973-340-9078).

Počas Svätého Roku milosrdenstva sa v našom kostole budeme modliť Korunku Božieho milosrdenstva v čase vyloženia Prevelebnej sviatosti oltárnej každú prvú nedeľu v mesiaci. Najbližšia adorácia a modlitby budú 7. augusta o 3.00 hodine popoludní. Všetci ste vítaní.

Announcements and Upcoming Events



There is no envelope for the 2nd collection on July 31st. The 2nd collection will be for Church Maintenance. Please be generous.



Registration for 2016-2017 Religious Education classes are open for current registered parishioners whose children are in need of First Communion & Confirmation. Last day of registration is Tuesday, August 30th. Forms are available in the office. Registration fee is \$50 per child.

Slovak Catholic Sokol Assembly 162

100th Anniversary celebration is on October 16th after the 10:30 AM Mass at the Royal Manor in Garfield. Ticket Cost: \$40 Adults/ \$23 for children 12 & under.

For more information and tickets contact:

Tom Krack: 973-478-1518 / Peter W.: 973-340-9078



A Very Special Thank You

On July 10th we went to Eva's Kitchen and fed over 200 needy people. We wish to thank George Lucas for cooking a great chicken dinner and all the other helpers. We also wish to thank everyone who contributed to our collection for Eva's Kitchen.

LECTURAS DE LA MISA DE DOMINGO

I Lectura: Gen 18, 20-32

Salmo: 137, 1-2a. 2bc-3. 6-7ab. 7c-8

II Lectura: Col 2, 12-14

Evangelio: Lc 11, 1-13

XVII DOMINGO ORDINARIO

Primera Lectura: Génesis 18:20-32

Abraham le ruega al Señor, quien planea destruir Sodoma y Gomorra por el mal y el pecado que había en ellas. Abraham le pregunta si los perdonaría si pudiera encontrar cincuenta, cuarenta, treinta, veinte, o aún diez personas inocentes. Dios le dice que los perdonaría si pudiera encontrar al menos diez.

Segunda Lectura: Colosenses 2:12-14

Pablo explica a los colosenses que a través del bautismo son alzados a la vida con Cristo, porque creen en el poder de Dios quien se levantó de entre los muertos. A pesar de que antes vivían en pecado, han sido perdonados por medio de Jesús.

Evangelio: San Lucas 11:1-13

Los discípulos de Jesús le preguntan cómo deben orar. Les dió algunas de las frases que son similares al Padre Nuestro. Jesús también les recordó a los discípulos cómo hombres pecadores son capaces de darles cosas buenas a sus hijos, y explica cuánto más nuestro Padre en el cielo quiere darnos.

Su Atención Por Favor

Para este próximo domingo, 31 de Julio, no hay un sobre para la segunda colecta. Se hará la colecta por el mantenimiento de la Iglesia. Por favor sean generosos.

Festival Parroquial

El festival parroquial será el domingo, 28 de agosto de 9:00AM a 6:00PM. Habrá comida, música y Rifa 50/50 (3 premios). El costo del 50/50 es \$2.00 por boleto y se pueden comprar después de las Misas y en la oficina.



50/50 RAFFLE

*Necesitamos donaciones de comida y bebidas como agua, soda, y cervezas. Para la comunidad Anglo ver a John Termyna, para la comunidad Eslovaca ver a Michael Zihal, para la comunidad Hispana ver a Fr. Hector. Por favor entregar respuestas antes del 14 de agosto.

EDUCACIÓN RELIGIOSA

¡Las inscripciones para los programas de Primera Comunión y Confirmación de 2016-2017 están abiertas! **Solamente los feligreses registrados que han estado asistiendo a nuestra parroquia más de un año están invitados a registrar a sus niños.** Formularios están disponibles en la oficina. El costo de registración de Primera Comunión y Confirmación es \$50 por niño.



**Front Cover Announcement Section*



BINGO SCHEDULE (7:15 PM)

Sat. 7/23 & Mon. 7/25